



# Gemeindenachrichten

Amtliche Mitteilung der Gemeinde Hofamt Priel

Ausgabe 3

Juli 2015

38. Jahrgang



*Einen schönen Sommer  
sowie erholsame Ferien- und Urlaubszeit  
wünschen Ihnen die Gemeindevertretung, die Bediensteten  
und Ihr Bürgermeister.*

Foto: Franz Jaschke

[www.hofamtpriel.at](http://www.hofamtpriel.at)

Zugestellt durch Österreichische Post

## Inhaltsverzeichnis

Bericht des Bürgermeisters.....	2-3
Gemeinderat .....	4
Breitbandausbau, Waldbrandgefahr.....	5
Wasser .....	6-7
Familienbeihilfe.....	8
Gesunde Gemeinde .....	9-10
Kindergarten .....	11
Ferienspiele 2015 .....	12
Aus den Schulen.....	13-14
Jugend .....	15-16
Infos .....	17-19
Wohnen im Waldviertel .....	20
Unsere GemeindegängerInnen .....	21-25
Behördenwegweiser .....	26
Vereinswesen .....	27-35
Veranstaltungskalender .....	37
Ärzte- und Apothekendienste.....	39

Die Gemeinde Hofamt Priel bedankt sich bei der Wirtschaft für die Unterstützung durch Werbeeinschaltungen.

**Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe  
14. September 2015**



Mit diesem QR-Code finden Sie die Zeitung rasch im www.



**Liebe Hofamt Prielerinnen,  
liebe Hofamt Prieler,  
liebe Jugend!**

Der Sommer zeigt sich von all seinen Seiten und es sind einige positive Ereignisse, die die Zukunft unserer Gemeinde prägen, geschehen. So konnte das neue Wohnhaus in der Getreidegasse seiner Bestimmung übergeben werden.

Erfreulich ist, dass bereits 9 Wohnungen schon wieder vergeben sind. So wächst unsere Gemeinde im positiven Sinne. Ich danke der „Heimat Österreich“, allen Professionisten, welche zum Gelingen der Wohnhausanlage beigetragen haben.

## Neue Bauplätze

Ein Meilenstein für die Entwicklung unserer Gemeinde ist der Ankauf von Gründen, um wieder Bauplätze zu schaffen. Wenn die Umwidmung seitens des Landes NÖ, wie von unserem Raumplaner vorgeschlagen, akzeptiert wird, so können wir in Zukunft ca. 30 Bau-parzellen zur Verfügung stellen. Die Nachfrage ist sehr groß.

## Straßenbeleuchtung

Ein großes Projekt ist die Erweiterung der Straßenbeleuchtung. Dort wo bereits die Verkabelung vorhanden ist (Rottenberg, Brand, Holzian, Forsthub, Teil in Reitern) hat der Gemeinderat beschlossen, die Beleuchtung zu errichten. Somit erreicht unsere Straßenbeleuchtung einen Umfang von mehr als 400 Lampen.

## Feuerwehr

Die Feuerwehr Weins Yspersdorf braucht ein neues Auto für die Ölwehr, da es für den derzeitigen Last keine Überprüfungsplakette mehr gibt. Es wird ein neues Einsatzfahrzeug in der Höhe von € 115.000,00 angekauft. Die Kosten werden je zur Hälfte von der FF



Wohnungsübergabe in der Getreidegasse 2b

Weins-Yspeldorf und der Gemeinde Hofamt Priel getragen.

Die Vereine haben wieder viele Aktivitäten und Feste für Sie vorbereitet. Sie sind herzlich eingeladen, denn dadurch stärken Sie nicht nur die Vereine, sondern auch die Gemeinschaft.

## Ausbau der B36

Im Hinblick auf die Landesausstellung wird die B36 im Bereich Klee-  
hof ertüchtigt. Die starken Kurven  
werden entschärft und es soll auch  
das Überholen ermöglichen.  
Siehe Skizze

Ich wünsche unseren Kindern  
schöne Ferien, Ihnen einen erhol-  
samen Urlaub und unseren Land-  
wirten eine gute Ernte.

Herzlichst  
Ihr Bürgermeister

Friedrich Buchberger



Ausbauplan B 36 Bereich Klee-  
hof

## 3. Kinderferienspiel

**21. August 2015 (14:00 - 18:00 Uhr)**

**Sportanlage Hofamt Priel**

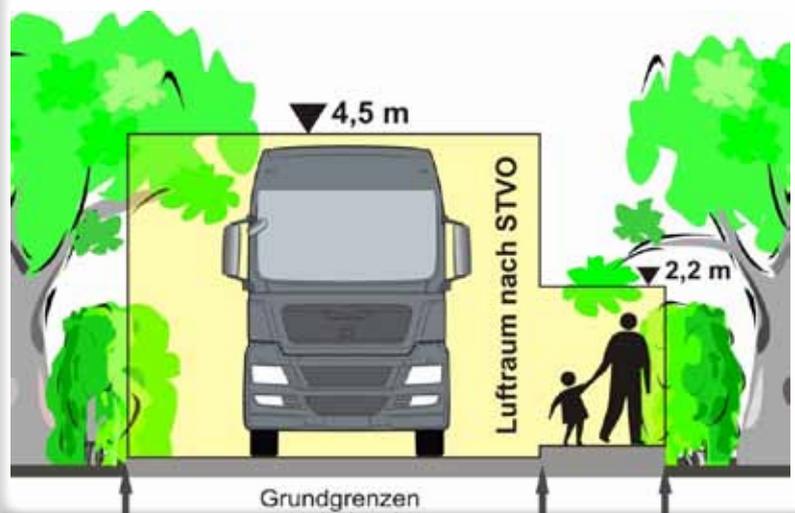
## Freihaltung der Verkehrsflächen

### Pflichten der Anrainer!

*Aus gegebenen Anlass weisen wir wieder-  
um darauf hin:*

Für die Freihaltung des Luftraumes  
oberhalb und neben den Verkehrsflä-  
chen **ist der Grundstückseigentümer**,  
auf welchem der Baum bzw. die Sträu-  
cher, Hecken, etc. steht verantwortlich.  
**Grundsatz: Grundgrenze = Schnittgrenze**

**Wir bitten alle Grundstückseigentümer  
im eigenen Interesse für die Freihaltung  
der Verkehrsflächen zu sorgen.**



## Aus dem Gemeinderat

Auszugsweise Berichte über die Sitzungen des Gemeindevorstandes und des Gemeinderates

### Gemeindevorstand am 2. Juni 2015

- Diverse Förderansuchen für Solaranlagen und Wohnbauförderung
- Baumkataster - Vergabe
- Bescheiderlassung nach VWGH-Urteil
- Beratung über die Tagesordnung zur Gemeinderatssitzung



### Gemeinderat am 18. Juni 2015

- Begrüßung und Genehmigung bzw. Abänderung des Sitzungsprotokolls vom 17.03.2015
- Bericht des Prüfungsausschusses vom 15.06.2015
- Subventionsansuchen der Frauenberatung Mostviertel
- FF Bezirksalarmzentrale Melk: Über eine Kostenbeteiligung wird es erst nach Vorliegen weiterer Unterlagen beraten
- Grundstücksverkauf Parzelle 2020/7 KG Hofamt Priel: Genehmigung Kaufvertrag
- Lichtservice EVN: weitere Lichtpunkte: Am Reitern, Brandstraße, Rottenberg, Holzian und Forsthub
- FF-Weins Yspersdorf: Ankauf LAST - 50 % Kostenbeteiligung
- Beschluss über Schulungskostenbeitrag – Gemeindevereinerverbände
- Auftragsvergabe Fertigstellung Siedlungsstraße Forsthub
- Grundsatzbeschluss – Ankauf Teilflächen der Grundstücke 1412, 1414 u. 1416 alle KG Hofamt Priel sowie Grundstück Parz. Nr. 1402/2 KG Hofamt Priel
- Beschlussfassung über die Veröffentlichung genehmigter Gemeinderatssitzungsprotokolle auf der Homepage

## Hobbykunstausstellung 2015

Die Gemeinde Hofamt Priel veranstaltet am 21. und 22. November 2015 wiederum eine Hobbykunstausstellung. Es gibt noch Restplätze, bei Interesse melden Sie sich bei GGR Franz Jaschke.  
Tel. 07412/52421-10, jaschke@hofamtpriel.at

## TRANSPORTE - ERDBAU

Helmut Zeitlhofer



**3681 Hofamt Priel  
Rottenberg 6**

**0664/2163863**



## Hofamt Priel surft jetzt schneller

*Erweiterung und Ausbau vom Breitband Internet abgeschlossen*

A1 hat in den vergangenen Wochen die Erweiterung des Ausbaus mit Breitband Internet in Hofamt Priel abschließen können.

Die Bauarbeiten sind nach Plan verlaufen. Zur besseren Versorgung wurden neue Schaltstellen errichtet, die mit Glasfaserleitungen an das A1 Netz angebunden sind. Dadurch können auf den bestehenden Leitungen in die Haushalte wesentlich höhere Datenraten übertragen werden.

So wird schnelles Internet bis 50 Mbit/s und der Empfang von Kabelfernsehen mit A1 TV möglich. Der Vorwahlbereich 07414 ist bereits seit September 2012 mit Breitband-Internet von A1 versorgt.



*Bei den Infotagen am 15. Und 16 Juni im Gemeindezentrum informierte A1 über die neuen Möglichkeiten und die verschiedenen Aktionen. Wolfgang Astelbauer (A1), Claudia Hörmann, Norbert Mader (A1), Florian und Alexandra Schlichting und geschäftsführender Gemeinderat Franz Jaschke*

## Waldbrandgefahr

### Präambel

In den Waldbeständen des Verwaltungsbezirkes Melk ist aufgrund der vorherrschenden Witterungsverhältnisse (Trockenheit) eine sehr starke Austrocknung, insbesondere der Streuauflagen der Waldböden eingetreten. Weiters ist vielerorts leicht entzündbarer Bestandesabraum, wie Zweige, Äste und Wipfelstücke vorhanden. Es ergeht daher nachstehende Verordnung zum Schutz der Waldbestände im Verwaltungsbezirk Melk:

### VERORDNUNG

Gemäß § 41 Abs. 1 i. V. m. § 170 Abs. 1 des Forstgesetzes 1975, BGBl. Nr. 440/1975, i. d. g. F. wird für den Verwaltungsbezirk Melk zum Zwecke der Vorbeugung gegen Waldbrände verordnet:

#### § 1

In den Waldgebieten des politischen Bezirkes Melk sowie in deren Gefährdungsbereichen sind

jegliches Feuerentzünden und das Rauchen verboten.

#### § 2

Übertretungen dieser Verordnung werden gemäß § 174 Abs. 1 lit. a Zi. 17 Forstgesetz 1975 mit einer Geldstrafe bis zu € 7.270,-- oder mit Freiheitsstrafe bis zu 4 Wochen bestraft.

#### § 3

Diese Verordnung tritt mit der Kundmachung an der Amtstafel der Bezirkshauptmannschaft Melk in Kraft.

HINWEIS:

- Der Gefährdungsbereich ist überall dort gegeben, wo die Bodendecke oder die Windverhältnisse das Übergreifen eines Bodenfeuers oder das Übergreifen eines Feuers durch Funkenflug in den benachbarten Wald begünstigen.
- Es steht jedem Waldeigentümer frei, dieses Verbot in geeigneter Weise ersichtlich zu machen.



## Jagdpachtschilling

Die Auszahlung des Jagdpachtschillings erfolgt **noch bis 28. September 2015 am Gemeindeamt.**



Nicht behobene Anteile verfallen zu Gunsten dem Ausbau bzw. der Instandhaltung der Güterwege in der Gemeinde.

## Wasseruntersuchungsbefund 2015

Als Betreiber einer öffentlichen Wasserversorgung ist die Gemeinde laut gesetzlicher Bestimmungen verpflichtet, einmal jährlich einen Auszug aus den Untersuchungsberichten für die Wasserabnehmer zu veröffentlichen. In der nebenstehenden Tabelle werden Ihnen die Untersuchungsergebnisse zur Kenntnis gebracht.

Diese Werte (z.B. Härtegrade) können Ihnen bei der richtigen Konfiguration ihrer Haushaltsgeräte (z.B. Kaffeemaschinen, Waschmaschinen, Geschirrspüler, usw.) sehr nützlich sein.

Probe Nr. <b>4</b> Probe entnommen am: <b>Mi 06.05.2015</b> Probeneingang: <b>Mi 06.05.2015</b> Interne Probennummer: <b>KR0475/15</b>	Probenbezeichnung: <b>WL-365/018527</b> <b>WVA Weins-Viehtrift-Hofamt Priel, PNST 6</b> <b>ON Hofamt Priel</b> <b>Zapfhahn, Kindergarten</b>
---	---

Sensorische Untersuchungen	Ergebnis	Methode	A
Aussehen	bei Entnahme klar, farblos	UA_W_SENS	
Geruch	o.B.	UA_W_SENS	
Geschmack	o.B.	UA_W_SENS	

Physikalische Parameter	Ergebnis	Methode	A
Wassertemperatur in °C	11,8	UA_W_TEMP	
pH-Wert	7,8	UA_W_PH	
Elektrische Leitfähigkeit bei 25°C in µS/cm	185	UA_W_ELF	
Spektrales Absorptionsmaß bei 436 nm in m-1	< 0,1	UA_Z_SAK1	
Trübung (Formazineinheiten) in FNU	1,4	UA_Z_NTU1	

Gelöste Gase	Ergebnis	Methode	A
Sauerstoff als O2 in mg/l	11,2	UA_Z_O21	
Sauerstoffsättigung in %	103,6	berechnet	

Chemische Standarduntersuchung	Ergebnis	Methode	A
Gesamthärte in °dH	4,7	berechnet	
Carbonathärte in °dH	5,0	berechnet	
Säurekapazität bis pH 4,3 in mmol/l	1,78	UA_Z_MW1	
Calcium als Ca in mg/l	30	UA_Z_AES1	
Magnesium als Mg in mg/l	2,2	UA_Z_AES1	
Natrium als Na in mg/l	4,1	UA_Z_AES1	
Kalium als K in mg/l	< 1,0	UA_Z_AES1	
Eisen, gesamt als Fe in mg/l	< 0,010	UA_Z_AES1	
Mangan, gesamt als Mn in mg/l	< 0,010	UA_Z_AES1	
Ammonium als NH4 in mg/l	< 0,010	UA_Z_NH4A2	
Nitrat als NO3 in mg/l	12	UA_Z_IC1	
Nitrit als NO2 in mg/l	< 0,005	UA_Z_NO2A2	
Hydrogencarbonat als HCO3 in mg/l	109	berechnet	
Chlorid als Cl in mg/l	1,1	UA_Z_IC1	
Sulfat als SO4 in mg/l	6,6	UA_Z_IC1	

Anorganische Spurenbestandteile	Ergebnis	Methode	A
Bor als B in mg/l	< 0,010	UA_Z_AES1	
Bromat als BrO3 in mg/l	0,048	UA_Z_BROMAT1	
Cyanid, gesamt als CN in mg/l	< 0,005	UA_Z_CNIG1	
Fluorid als F in mg/l	< 0,10	UA_Z_F1	
Phosphat, ortho als PO4 in mg/l	0,077	UA_Z_PO41	

Metalle und Halbmetalle	Ergebnis	Methode	A
Aluminium als Al in mg/l	0,024	UA_Z_AES1	
Antimon als Sb in mg/l	< 0,00050	UA_Z_ICPMS1	
Arsen als As in mg/l	< 0,00010	UA_Z_ICPMS1	
Barium als Ba in mg/l	< 0,010	UA_Z_AES1	
Blei als Pb in mg/l	< 0,0010	UA_Z_ICPMS1	
Cadmium als Cd in mg/l	< 0,00020	UA_Z_ICPMS1	
Chrom, gesamt als Cr in mg/l	< 0,0010	UA_Z_ICPMS1	
Kupfer als Cu in mg/l	< 0,050	UA_Z_AES1	
Nickel als Ni in mg/l	< 0,0010	UA_Z_ICPMS1	
Quecksilber als Hg in mg/l	< 0,00010	UA_Z_HG1	
Selen als Se in mg/l	< 0,0030	UA_Z_ICPMS1	
Zink als Zn in mg/l	< 0,010	UA_Z_AES1	
Uran als U in mg/l	< 0,0010	UA_Z_ICPMS1	

Summenparameter	Ergebnis	Methode	A
Oxidierbarkeit (Kaliumpermanganat-Verbrauch) als KMnO4 in mg/l	1,2	UA_Z_PV1	
Gesamter organisch gebundener Kohlenstoff (TOC) als C in mg/l	0,3	UA_Z_TOC1	

Leichtflüchtige Halogenkohlenwasserstoffe (LHKW)	Ergebnis	Methode	A
1,1,1-Trichlorethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Trichlorethen in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Tetrachlorethen in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Trichlornitromethan in µg/l	< 0,5	UA_Z_CKW2	
Trichlormethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Bromdichlormethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Dibromchlormethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Tribrommethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Tetrachlormethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
Dichlormethan in µg/l	< 0,2	UA_Z_CKW2	
1,1-Dichlorethen in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
1,2-Dichlorethan in µg/l	< 0,1	UA_Z_CKW2	
1,1,2-Trichlorethan in µg/l	< 0,3	UA_Z_CKW2	
1,1,2,2-Tetrachlorethan in µg/l	< 0,5	UA_Z_CKW2	
Trichlorfluormethan in µg/l	< 0,2	UA_Z_CKW2	
Dichlordifluormethan in µg/l	< 0,5	UA_Z_CKW2	

Aromatische Lösemittel	Ergebnis	Methode	A
Benzol in µg/l	< 0,5	UA_Z_CKW2	

Polycyclische aromatische Kohlenwasserstoffe (PAK)	Ergebnis	Methode	A
Benzo(b)fluoranthren in µg/l	< 0,0099	UA_Z_PAKFL1	
Benzo(k)fluoranthren in µg/l	< 0,0099	UA_Z_PAKFL1	
Benzo(a)pyren in µg/l	< 0,0099	UA_Z_PAKFL1	
Benzo(ghi)perylen in µg/l	< 0,0099	UA_Z_PAKFL1	
Indeno(1,2,3-cd)pyren in µg/l	< 0,0099	UA_Z_PAKFL1	

Mikrobiologische Untersuchung	Ergebnis	Methode	A
Koloniebildende Einheiten bei 22°C (72 h) in 1 ml	0	UA_Z_KBE1	
Koloniebildende Einheiten bei 36°C (48 h) in 1 ml	1	UA_Z_KBE1	
Coliforme Bakterien in 100 ml	0	UA_Z_CG2	
Escherichia coli (E. coli) in 100 ml	0	UA_Z_CG2	
Enterokokken in 100 ml	0	UA_Z_EK1	
Pseudomonas aeruginosa in 100 ml	0	UA_Z_PS1	
Clostridium perfringens in 100 ml	0	UA_Z_CLOST3	

## Antragslose Familienbeihilfe seit 1. Mai 2015

Seit 1. Mai 2015: Antraglose Familienbeihilfe bei Geburt eines Kindes

Das Bundesministerium für Familien und Jugend und das Bundesministerium für Finanzen haben das gemeinsame Ziel, Eltern den Erhalt der Familienbeihilfe bei der Geburt ihres Kindes so einfach wie möglich zu machen. Am 1. Mai 2015 startete das gemeinsame Projekt „Antraglose Familienbeihilfe“.

### Was bedeutet das für frisch gebackene Eltern?

Die Daten Ihres im Inland geborenen Kindes sowie Ihre Personenstandsdaten werden durch das Standesamt im Zentralen Personenstandsregister erfasst. Anschließend werden diese Daten vom Bundesministerium für Inneres (Betreiber des Zentralen Personenstandsregisters) der Finanzverwaltung übermittelt. Die Finanzverwaltung wird auf Basis der vorliegenden elektronischen Daten automatisiert prüfen, ob alle Voraussetzungen und Informationen für die Gewährung und Auszahlung der Familienbeihilfe vorliegen.

Ist dies der Fall, brauchen Sie nichts weiter zu tun und weder einen Familienbeihilfenantrag auszufüllen noch mit Ihrem zuständigen Finanzamt Kontakt aufzunehmen. Sie erhalten von der Finanzverwaltung ein Informationsschreiben, das Sie über den Familienbeihilfenanspruch für Ihr Kind informiert. Zeitgleich mit diesem



Schreiben wird der Familienbeihilfenbetrag auf Ihr Konto überwiesen.

Fehlen der Finanzverwaltung noch Informationen wie beispielsweise die Kontonummer (IBAN, BIC), dann ersuchen wir Sie, dem Finanzamt die fehlenden Daten bekannt zu geben bzw. noch offene Fragen zu beantworten. Auch in diesem Fall brauchen Sie keinen Familienbeihilfenantrag zu stellen, Sie schicken einfach das Informationsschreiben mit Ihren Antworten und eventuellen Nachweisen zurück.

Sollte es nach Zusendung des Informationsschreibens von Ihrer Seite trotzdem noch Fragen geben, können Sie sich gerne an das Infocenter Ihres Finanzamtes wenden.

Das Bundesministerium für Familien und Jugend und das Bundesministerium für Finanzen tragen mit dieser Neuerung bei der Familienbeihilfe maßgeblich zur Verwaltungsvereinfachung bei. Behördenwege werden Ihnen so weit wie möglich erspart und im Sinne der Bürgerorientierung wird die Familienbeihilfe bzw. der Kinderabsetzbetrag rascher ausbezahlt.

*Katharina Kilnbeck, Quelle: BMF*

## Brunnenkresse, Waldsauerklee, Echter Ehrenpreis, Haarmützen Moos, Hirschholler, Jagerbrot.

Im Rahmen der Vorbereitungen zur Niederösterreichischen Landesausstellung 2017 in der Marktgemeinde Pöggstall, startete am Sonntag, den 17. Mai, eine Schnupperwanderung zum Ausbildungslehrgang Naturvermittler im südlichen Waldviertel. Über sanfte Hügel und bunte Wiesen, durch tiefgrüne Wälder und erfrischende Furten, wurde die Region gemeinsam erwandert, mit beeindruckenden Einblicken in die landschaftlichen Besonderheiten. Im Lehrgang „Naturvermittler“, der im Herbst 2015 starten wird, erhalten die Teilnehmerinnen

und Teilnehmer das nötige Werkzeug, interessierten Personen und Gruppen die Besonderheiten des Naturraums rund um die Niederösterreichische Landesausstellung 2017 zu vermitteln.

Das südliche Waldviertel ist repräsentativ für einen bestimmten Landschaftstyp. Oft wurde sie als Kulturlandschaften in Jahrhunderten menschlicher Nutzung gebildet in Form von charakteristischen Heckenelementen und Obstbaumkulturen. Die Ursprünglichkeit des südlichen Waldviertels ist einzigartig. Damit eine artengerechte Kulturlandschaft erhalten



bleiben kann, braucht es nachhaltige Pflege und das Bewusstsein der Bürgerinnen und Bürger.

Weitere Informationen:

Barbara Ziegler, Regionale Vorbereitung NÖ Landesausstellung

M: 0676 88 591 321

E: [barbara.ziegler@noeregional.at](mailto:barbara.ziegler@noeregional.at)



## Wassergymnastik - Herbstkurs 2015

Im Hallenbad Yspertal

Immer Montags - Badbenützung von 18:00 Uhr bis 21:00 Uhr

**Ab Herbst gibt es eine Änderung bei der Gruppeneinteilung!**

**1. Gruppe, 18:30 Uhr:** Für Personen die sich **nicht** in das tiefe Wasser trauen - für unsere ältere Generation - Personen mit Bewegungseinschränkungen

**2. Gruppe, 19:30 Uhr:** Für alle Jungen und Junggebliebenen Personen die sich in das tiefe Wasser trauen - fortgeschrittene Übungen mit den Geräten durchführen können

**Anmeldung Erforderlich und ab jetzt möglich**

Kursleiterin Koch Roswitha, Weinsnerstraße 26/2 3681 Hofamt Priel  
0650/9901213

[kochrosi@gmx.at](mailto:kochrosi@gmx.at)

[www.energie-fit.eu](http://www.energie-fit.eu)

**September - Kurs 2015**                      **3 Kurstage**                      **Preis: Euro 27,00,-**  
MO 14.09.15 - 21.09.15 - 28.09.15

**Oktober - Kurs 2015**                      **3 Kurstage**                      **Preis: Euro 27,00,-**  
MO 05.10.15 - 12.10.15 - 19.10.15

**November - Kurs 2015**                      **4 Kurstage**                      **Preis: Euro 36,00,-**  
MO 09.11.15 - 16.11.15 - 23.11.15 - 30.11.15

**Bezahlung am ersten Kurstag im Hallenbad Yspertal, beim Bademeister.**

Sollten Sie einmal verhindert sein dann besteht die Möglichkeit dass Sie für diesen einen Kurstag eine Ersatzperson schicken die Ihre Einheit übernimmt.

**Ich freue mich auf Ihre Anmeldung**

**Bei einer kurzfristigen Absage eines Kursprogramms können Sie sich eine Ersatzperson suchen die Ihren angemeldeten Kurs übernimmt. Sollten sie KEINE Ersatzperson finden dann muss eine Stornogebühr für die angemeldeten Kurstage bezahlt werden.**

Mit freundlichen Grüßen  
Koch Roswitha  
Kursleiterin

## Natur & Erlebnisgarten in Kirchberg bei Mattighofen



Das Interesse mit Naturheilkunde die eigene Gesundheit zu unterstützen, liegt voll im Trend und begeistert alt und jung. Bei Führungen durch den Hildegard Kräuter-Schaugarten konzentrieren wir uns speziell auf die gesundheitlichen Aspekte der Hildegard Medizin und der allgemeinen Naturheilkunde.

DAS Ausflugsziel für Groß- und Kleingruppen, Schulen, Vereine und Firmen.

Bei über 200 Heilpflanzen, einer Kneippanlage, Mariengrotte, Grillplatz, ... ist für jeden etwas dabei.

Hildegard Naturhaus

**Hönegger GmbH**

Ersperding 3

A-5232 Kirchberg b. M.

[www.hildegardmedizin.at](http://www.hildegardmedizin.at)



### Der Gesundheitstipp aus dem Hildegard Naturhaus

In Kürze ist es wieder soweit. Das Schuljahr geht dem Ende zu und die Kinder freuen sich langsam auf die wohlverdienten Sommerferien. Das Lernen fällt schon schwerer und dem einen oder anderen merkt man an, dass die Kraft etwas nachlässt. Prüfungen, Schularbeiten und Test sind jetzt an der Tagesordnung und fordern vollen Einsatz. Um es unseren kleinen und großen etwas zu erleichtern empfehlen wir deshalb vernünftige „Naschereien“! Hildegard-Gewürzkekse stärken die Nerven, fördern die Konzentrationsfähigkeit und schmecken dazu noch gut. Genießen Sie davon täglich 3-5 Stück, bei starken Stress-Situationen können es auch kurzfristig etwas mehr sein.

Die Gewürzkekse, auch Nervenkekse genannt, lassen sich einfach selber herstellen und schmecken alt und jung.

#### Rezept Hildegard Gewürzkekse

1,5 kg Dinkelmehl 750 gr. Butter

450 gr. Rohrzucker 6 Eier

100 gr. Kekspulvermischung (spezielle Mischung aus Zimt, Muskatnuss und Nelken - auch im Hildegard Naturhaus erhältlich)

Einen Mürbteig bereiten, 1 Std. kühlstellen, auswalken, Ecken radeln oder Formen ausstechen und ab in den Ofen. Backzeit ca. 8-12 min bei 175°C.

Gutes Gelingen !

Auch Quendel-Kekse sind laut Hildegard gut fürs Gehirn und fördern die Merkfähigkeit. Gegen Lampenfieber und Prüfungsangst hilft der Chalzedon-Edelstein.

Sollten Sie Fragen haben, melden Sie sich am besten telefonisch unter 07747/5454. Wir helfen Ihnen gerne weiter. Zusätzliche Information finden Sie auch auf unserer Homepage unter [www.hildegardmedizin.at](http://www.hildegardmedizin.at).

Wir freuen uns, wenn wir Sie bei uns im Hildegard Naturhaus begrüßen dürfen!

**Bleibt's gsund beinand**

Euer Augustin Hönegger und das Hildegard-Team



## Aktivitäten Jänner bis Juni 2015



### Theateraufführung beim Seniorenachtmittag

Unsere „Großen“ bereiteten den Senioren einen schönen Nachmittag und spielten die Geschichte vom „Regenbogenfisch“ vor.



### Waldtage

Besonders beeindruckend waren unsere Waldtage mit Herrn Harrer und seinem Team.



### Kooperation Kindergarten Schule

Kinder der 3. Klasse kamen zum Lesen und Basteln in den Kindergarten.



Herzlichen Dank an alle, die uns im letzten Kindergartenjahr unterstützt haben!

Schöne erholsame Ferien wünscht das Kindergartenteam

Kindergartendirektorin  
Leopoldine Puschacher



### Muttertags Ständchen

Nach einer kurzen Darbietung von Liedern und Tänzen gab es für die Muttis ein Frühstück mit selbstgebacken Kuchen und Kaffee.



# 3. Kinderferienspiel

**21. August 2015 (14:00 - 18:00 Uhr)**

**Sportanlage Hofamt Priel**

Spiel, Spaß und Bewegung für Kinder jeden Alters!

Hüpfburg

Schminkstation

Riesenspiele

Bastelstation

## *Kinder-Zumba*

*Kennenlernen verschiedener Sportarten durch USV Hofamt Priel und dem Tennisverein ASKÖ TC Hofamt Priel sowie Freiwillige Feuerwehr Weins-Yspersdorf*

Gratis Essen und Trinken für Kinder

Wir freuen uns auf Dein Kommen!

Jugendgemeinderätin Kerstin Pichler

Anmeldung bei Kerstin Pichler (Tel.: 0664/4046210, [kerstin\\_pichler@yahoo.de](mailto:kerstin_pichler@yahoo.de)) oder unter [gemeinde@hofamtpriel.at](mailto:gemeinde@hofamtpriel.at)

## Volksschüler lesen im Kindergarten

In Kooperation mit allen Gruppen des Kindergartens durften die Schüler der 3a-Klasse ihre Lesekompetenzen unter Beweis stellen. Die Schüler bereiteten mit ihren Lehrerinnen Natascha Graf und Monika Fahrnberger im Deutschunterricht Kinderbücher vor, die sie dann den Kindergartenkindern vortrugen.

Diese waren sichtlich begeistert von den guten Lesern und hatten besondere Freude, einmal Besuch von den „Großen“ zu bekommen.

Auch die Schüler freuten sich, ihre ehemaligen Kindergärtnerinnen, Geschwister oder Freunde zu treffen.

Im Anschluss daran konnten die Kinder untereinander auch ihre sozialen Kompetenzen stärken, indem sie gemeinsam bastelten und spielten.

Monika Fahrnberger



## Tschernobyl-Kinder heuer wieder zu Gast!



Der Verein Soziales Ybbs hat auch heuer wieder eine Hilfsaktion für 12 Leukämiekinder aus der Ukraine gestartet. In der Zeit von 19. Juni bis 10. Juli wurden die Kinder in Ybbs betreut. Die schwerkranken Kinder können einen Aufenthalt in Österreich genießen, wo sie neben viel frischer Luft, Spiel und Spass auch hervorragende medizinische Betreuung bekommen.

Auch die Gemeinde Hofamt Priel hat einen kleinen Baustein zu dieser Aktion beigetragen, indem die Kinder am vorletzten Tag ihres Aufenthaltes in Ybbs, zum Mittagessen ins Dorfcafe eingeladen wurden.

Stellvertretend für Bürgermeister Friedrich Buchberger empfing GGR Alexander Heiligenbrunner die 6-7 jährigen Kinder mit ihren Betreuerinnen im Dorfcafe.

Zum Abschluss gab es für die ukrainischen Kinder natürlich ein leckeres Erdbeereis, das sie sichtlich genossen haben.



## Kampf gegen Zuckerbomben

**NMS Persenbeug für Angebot in Getränkeautomat wiederholt ausgezeichnet**



Das Trinkverhalten unserer SchülerInnen liegt uns am Herzen! Aus diesem Grund haben wir den Getränkeautomat an unserer Schule dem „SIPCAN-Getränkeautomaten-Check“ unterzogen.

Zum zweiten Mal in Folge erfüllt der Getränkeautomat den strengen Kriterien des bekannten vorsorgemedizinischen Instituts SIPCAN ([www.sipcan.at](http://www.sipcan.at)). Mineralwasser, gespritzte Fruchtsäfte und Getränke mit maximal 7,4 g Zucker pro 100 ml stellen nun das Hauptangebot für die SchülerInnen dar. Auf diese Weise wird

es möglich die gesunde Wahl zur leichteren Wahl zu machen.

Alle SchülerInnen profitieren von dieser gesundheitsförderlichen Angebotsgestaltung.

An dieser Stelle bedanken wir uns auch ganz herzlich beim Automatenbetreiber Rauch Fruchtsäfte für die gute Zusammenarbeit sowie die gute Gestaltung des Angebotes.

Weitere Informationen zum Getränkeautomaten-Check unter: [www.sipcan.at](http://www.sipcan.at)

## Sicherheitstage an der NMS



Zivilschutz: Selbstschutz in der Familie und Katastrophenvorsorge standen im Mittelpunkt

Fahrtechnik ÖAMTC "top rider": Bei diesem Projekt konnten die Schüler gefahrlos Fahrradübungen durchführen, Rückhaltesysteme kennenlernen und den Anhalteweg theoretisch und praktisch erleben. So durfte jeder Schüler ein mit 50 km/h fahrendes Auto abbremsen. Auch Sichtübungen (toter Winkel, Blickfeld) wurden geübt.

Im Rahmen der Sicherheitstage konnten alle Schüler an verschiedenen Stationen/Themen teilnehmen:  
 Arbeiter-Samariterbund Persenbeug: Rettungskette, 1. Hilfe Maßnahmen, stabile Seitenlage, Herzmassage, Mund-zu-Mund-Beatmung

Fa.Noris: Handhabung und Anwendung eines Feuerlöschers



# Top-Jugendticket



**€ 60**  
**365 Tage**

- ✓ für SchülerInnen und Lehrlinge bis 24
- ✓ gültig auf Öffis in Wien, NÖ und BGLD
- ✓ erhältlich in Postfilialen, bei teilnehmenden Post Partnern **Post** und auf [vor.at/top](http://vor.at/top)

[www.vor.at](http://www.vor.at) **0810 22 23 24**

Besser unterwegs

**VOR**  
Verkehrsverbund  
Ost-Region

hören nicht nur die ÖBB, die Wiener Linien, der Postbus oder Dr. Richard, sondern auch alle kleineren Bus- und Bahn-Unternehmen sowie Stadtverkehre oder Wieselbusse. Es gibt nur wenige Ausnahmen, wie etwa touristische Angebote oder die private WESTbahn. Damit steht ein riesiges Verkehrsnetz an allen Tagen des Jahres – auch in den Ferien – zur Verfügung und es gibt kaum einen Ort, den man mit dem Top-Jugendticket nicht erreichen kann. Das Jugendticket um € 19,60 hingegen gilt für Fahrten mit den benötigten Öffis zwischen Hauptwohnsitz und Schule bzw. Lehrstelle.

## Vierorts erhältlich

Die Jugendtickets für das neue Schuljahr kann man ab 24. August 2015 in Postfilialen und bei teilnehmenden Post Partnern in Niederösterreich und dem Burgenland, bei Vorverkaufsstellen und Ticket-Automaten der Wiener Linien oder im VOR-ServiceCenter am Westbahnhof in Wien kaufen. Im Online-Ticketshop auf [www.vor.at/top](http://www.vor.at/top) stehen die neuen Tickets schon seit Anfang Juni zur Verfügung. Tickets die online gekauft wurden, sind gegen Verlust gesichert und können beliebig oft neu ausgedruckt oder auf das Handy geladen werden.

## Einfach umsteigen

Wer ein Jugendticket besitzt, kann jederzeit gegen Aufzahlung von € 40,40 auf das Top-Jugendticket umsteigen. Auch für das Schuljahr 2014/2015 ist das noch bis zum 24. August möglich und kann sich bezahlt machen, denn in den Sommerferien gibt es viele attraktive Ziele in Wien, Niederösterreich und dem Burgenland zu entdecken.

## Jugendtickets

### Top-Mobilitätsangebote für SchülerInnen und Lehrlinge

Die Jugendtickets haben vor 3 Jahren das alte System der Schüler- und Lehrlingsfreifahrt in Wien, Niederösterreich und dem Burgenland abgelöst. Heute besitzen bereits über 320.000 Jugendliche ein Jugendticket. Insbesondere das Top-Jugendticket wird gerne genutzt, denn es gilt ohne Einschränkung auf allen öffentlichen Verkehrsmitteln in allen drei Bundesländern – auch in den Ferien. Damit stehen den jungen Men-

schen Bus und Bahn nicht nur für den Weg zur Schule oder Lehrstelle zu Verfügung, auch viele Aktivitäten in der Freizeit, Ausflüge oder Besuche sind damit sicher, umweltfreundlich und sensationell preisgünstig möglich. Jugendtickets können von SchülerInnen und Lehrlingen unter 24 Jahren genutzt werden.

## Überall gültig

Mit dem Top-Jugendticket um € 60,- können alle im Verkehrsverbund verkehrenden Busse und Bahnen benützt werden. Dazu ge-

**Mit 1424  
ins Bad!**

**Gratis  
Eintritte**

**Ermäßigte  
Saisonkarten**

**Günstigere  
Getränke/Snacks**

**Mit deiner 1424 Jugend:karte NÖ gibt es Vorteile  
in über 50 Freibädern in ganz Niederösterreich!**

*Die 1424 Jugend:karte NÖ ist gratis. Alle Infos zur 1424 Jugend:karte NÖ  
und weitere Angebote findest du unter [www.1424.info](http://www.1424.info).*

**1424 Highlights für die  
schönste Zeit des Jahres!**

BesitzerInnen der 1424 Jugend:karte, die ihre Freizeit gerne im Freibad verbringen, kommen beim 1424 Bäderspecial voll auf ihre Kosten!

Gratis Eintritte – ermäßigte Saisonkarten – günstigere Getränke & Snacks! Mit der 1424 Jugend:karte gibt es Vorteile in über 50 Freibädern in ganz Niederösterreich!

Details dazu und eine Liste aller weiteren teilnehmenden Freibäder befinden sich auf [www.1424.info](http://www.1424.info)!

Die 1424 Jugend:karte bringt jungen Menschen viele Ermäßigungen bei Partnerbetrieben, Infos über Jugendangebote in NÖ, europaweite Vorteile in Kooperation mit der European Youth Card und ein Jugendmagazin, das vierteljährlich erscheint. Darüber hinaus ist die Karte seit 2014 neben einem Altersnachweis im Sinne des NÖ Jugendgesetzes auch ein vollwertiger, offizieller, polizeilich anerkannter Jugendausweis - auch digital als APP.

Die 1424 Jugend:karte ist kostenlos und kann ganz einfach in jeder Gemeinde beantragt werden. Alle Infos zur Karte und viele weitere Angebote auf [www.1424.info](http://www.1424.info).

Kontakt:  
Jugend:info NÖ / 1424  
Jugend:karte NÖ  
Klostergasse 5  
3100 St.Pölten  
Tel: 02742/24565  
[www.1424.info](http://www.1424.info)  
[www.jugendinfo-noe.at](http://www.jugendinfo-noe.at)

## 3. Kinderferienspiel

**21. August 2015 (14:00 - 18:00 Uhr)**

**Sportanlage Hofamt Priel**

## 515.000 erhalten heuer eine neue e-card

Nach zehn Jahren Erfolgsgeschichte wird neue Generation der Krankenversicherungskarte verschickt



Die e-card feiert Geburtstag. Vor zehn Jahren trat die kleine grüne Karte an, um den Krankenschein zu ersetzen. Mittlerweile hat sich die e-card als universeller Schlüssel zum österreichischen Gesundheitssystem etabliert. Rund 515 000 Versicherte der NÖ Gebietskrankenkasse erhalten in den kommenden Monaten per Post eine neue Karte zugeschickt. Der Grund: Die auf der Rückseite der e-card abgedruckte Europäische Krankenversicherungskarte (EKVK) ist aus rechtlichen Gründen mit einem Ablaufdatum versehen. Die EKVK sichert den Zugang zu Leistungen der Krankenversicherung in allen EU- und EWR-Staaten sowie weiteren Vertragsländern.

Um den Austausch der Karte braucht man sich nicht zu kümmern, alle betroffenen Versicherten erhalten ihre neue e-card spätestens zwei Wochen vor Ablauf der EKVK automatisch zugeschickt. Adressänderungen sollten aber der NÖGKK gemeldet werden. Die neue e-card wird aus innovativen Materialien hergestellt, ist ein wenig leichter, aber besonders robust. Sie ist sofort gültig. Die alte Karte kann vernichtet werden.

### Datensicherheit gewährleistet: Keine medizinischen Infos auf der e-card

„Auf der e-card selbst sind keine medizinischen Daten gespeichert. Sie ist nur der Zugangsschlüssel für das Gesundheitssystem. Beim Stecken erhalten Arztpraxen oder Spitäler die Information, bei welchem Krankenversicherungsträger man aktuell versichert ist oder ob zum Beispiel eine Rezeptgebührenbefreiung besteht“, erklärt NÖGKK-Obmann, KR Gerhard Hutter. „Bisher wurden mit der Karte österreichweit mehr als eine Milliarde Patientenkontakte abgewickelt. Der hohe technische Standard des Gesamtsystems, die sicheren Leitungen und abgeschirmten Netze garantieren die Datensicherheit im heimischen Gesundheitswesen.“

Die e-card ist heute weit mehr als ein Krankenscheinersatz, die Karte und ihre Anwendungsgebiete haben sich laufend weiterentwickelt. Als Bürgerkarte aufgerüstet kann man mit ihr einfach zu Hause online Behördenwege erledigen oder Dokumente oder Rechnungen digital unterschreiben. Auch viele Online-Services der Sozialversicherung stehen mit der Bürgerkarte zur Verfügung – vom Einblick auf das persönliche Pensionskonto bis zum eigenen Versicherungsdatenauszug oder die Leistungsinformation der NÖGKK.

**Die Europäische Krankenversicherungskarte EKVK** (Rückseite der e-card) ist in EU- und EWR-Staaten sowie der Schweiz, in Mazedonien und Serbien gültig. In Serbien

ist zu beachten, dass man dort die EKVK dem für den Aufenthaltsort in Betracht kommenden Sozialversicherungsträger vorlegen und gegen eine gültige Anspruchsbescheinigung umtauschen muss. In allen anderen Ländern kann die EKVK bei allen Vertragsärztinnen bzw. Vertragsärzten sowie öffentlichen Spitälern verwendet werden. Der ausländische Krankenversicherungsträger rechnet direkt mit der NÖGKK ab.

Pensionistinnen und Pensionisten erhalten im Regelfall alle zehn Jahre eine neue Karte ausgestellt, andere Versicherte alle fünf Jahre. Die EKVK für Kinder ist bis zum vollendeten 14. Lebensjahr gültig, mindestens jedoch für fünf Jahre (Voraussetzung für die volle Gültigkeitsdauer ist eine entsprechende Versicherungszeit).

Die NÖ Gebietskrankenkasse im Internet: [www.noegkk.at](http://www.noegkk.at)  
Die Service-Hotline ist unter **050899-6100** erreichbar



**Tage der offenen Tür  
in Rogatsboden**

**17. u. 18. Oktober 2015**  
**Samstag 11:00 - 17:00 Uhr**  
**11:00 Uhr Festakt**  
**Sonntag 10:00 - 17:00 Uhr**  
**10:00 Uhr Hl. Messe**

[www.noel.lebenshilfe.at](http://www.noel.lebenshilfe.at)

# Lebenshilfe

Niederösterreich

## Schule Rogatsboden

Ein Ausflugstipp für die ganze Familie.  
 Die Lebenshilfe NÖ und die Schule Rogatsboden  
 präsentieren sämtliche Dienstleistungen und  
 Produkte der Region Mostviertel.

- Kinderprogramm
- Blutspendebus
- Vielfältige Schmankerlstraße
- Tombola
- Kaffee- und Teestube
- Spielzeugflohmarkt in der Schule

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**



Ihr unabhängiger Versicherungsmakler  
 in 501 in obö. L. 10 Wienstraße 1000  
 Wien & Tel. +43 (0)7481 47300 (755)  
 mail & Web office@riveg.com

**DON  
KOSAKEN  
CHOR**

**SERGE JAROFF®**  
**Leitung: WANJA HLIBKA**

Der "weltberühmte Chor" gastiert mit einer Konzertgala in Persenbeug  
**Do. 24.09.2015 • 19.00 Uhr**  
**Pfarrkirche**  
**Persenbeug**

Kartenvorverkauf: € 15,-  
 Pfarramt Persenbeug, Tel. 07412-52320  
 Restkarten an der Abendkasse € 17,-



**Frisiersalon  
Freiberger**

**H**AIR-lich  
Freiberger

**Neueröffnung und Tag der offenen Tür**  
 am **01. August 2015, 10.00 - 17.00 Uhr**

Ihr HAIR-lich Team

**NEUHEITEN**  
 Biologie-Serie von  
 Matrix und  
 Bio-Pflege-Produkte von  
 Melanie Salomon

Dr. Hamongasse 2  
 3680 Persenbeug  
 07412/541 59  
[www.frisiersalon-freiberger.at](http://www.frisiersalon-freiberger.at)



## Notruftelefon Sommeraktion

Das Notruftelefon beschützt Ihre Angehörigen daheim, wenn Sie im Urlaub sind!

**Sicherheit  
rund um  
die Uhr.**

**Hilfe auf Knopfdruck.** Als Armbanduhr oder an der Kette getragen, bietet das Hilfswerk Notruftelefon Sicherheit zuhause. Auf Knopfdruck organisiert die rund um die Uhr besetzte Notrufzentrale rasch und gezielt Hilfe. Der Anschluss ist auch ohne Festnetztelefon möglich.

**Tipp: Jetzt 30 Euro sparen!**  
Kostenloser Neuanschluss im Juli und August.\*

**Wir informieren Sie gerne!**  
Hilfswerk Südliches Waldviertel, Tel. 07412/534 14  
Gratis Hotline 0800 800 408, [www.hilfswerk.at](http://www.hilfswerk.at)

\*Aktion gültig mit 1 Monat Bindefrist.



**Willst du  
meine  
Tagesmutter  
sein?**



## Beruf(ung) Tagesmutter/-vater

**Ergreifen Sie einen Beruf mit Sinn & Zukunft!**

Tagesmütter/-väter betreuen mit Freude und Engagement Klein- und Schulkinder im eigenen Zuhause oder im Haushalt der Eltern. Werden Sie Tagesmutter/-vater in der Gemeinde Hofamt Priel!

### Unser Angebot:

- Kostenlose pädagogische Berufsausbildung
- Selbstständige Tätigkeit mit freier Zeiteinteilung
- Versicherungsleistungen
- Fachlicher Austausch, Vernetzung
- 750 Euro Investitionsförderung vom Land NÖ

**Jetzt zur kostenlosen Ausbildung anmelden!**

**Wir freuen uns auf Sie!**

NÖ Hilfswerk, Familien- und Beratungszentrum Melk  
Tel. 0676/87 87 43 503  
[zentrum.melk@noe.hilfswerk.at](mailto:zentrum.melk@noe.hilfswerk.at)



## Ihr Weg zum Traumhaus



© M. Komarek

**Wer neu baut oder saniert, steht vor wichtigen Entscheidungen:**

Welches Grundstück eignet sich, wie sieht die optimale Raum- / Lichtplanung aus, wie viel Wärmedämmung ist sinnvoll, welches Heizsystem ist das richtige und welche Fördermöglichkeiten gibt es?

Die Energie- und Umweltagentur NÖ bietet mit ihrem Hausbau-seminar praxisorientierte Informationen und umfassende Beratung an.

### **kostenloser Vortragsabend**

Donnerstag, 1. Oktober 2015, Amstetten, Oberbank

### **Hausbauseminar in 5 Modulen**

Start: 9. Oktober in Amstetten

**Weitere Information: eNu, Büro Amstetten Tel. 074 72 614 86**



Energieberatungshotline der Energie- und Umweltagentur NÖ  
Tel. 02742 221 44, [www.energieberatung-noe.at](http://www.energieberatung-noe.at)

## Das war das BotschafterInnen-Treffen 2015



230 Botschafter und Botschafterinnen waren im Vereinshaus Horn mit dabei!

Am 19. März 2015 war es endlich wieder so weit. Das große BotschafterInnen-Treffen, veranstaltet vom Projektträgerverein Interkomm, fand im Vereinshaus Horn statt.

Unter dem Titel „Sag JA zum Wohnen im Waldviertel“ kamen 230 Gäste nach Horn, um gemeinsam ein deutliches Lebenszeichen zu setzen und zu zeigen, wie viele Menschen hinter dem Waldviertel stehen.

### 6 Jahre „Wohnen im Waldviertel“

Anlass war das 6-jährige Bestehen des Projektes „Wohnen im Waldviertel“. Fast genau vor 6 Jahren, am 16. März 2009, fand die Kick Off-Veranstaltung im Stadtsaal in Waidhofen/Th. statt. Mit 150 Teilnehmern ein erfolgreicher Start für eine erfolgreiche Initiative.

Die Bilanz des Obmanns ist positiv: „Wieder einmal sind wir beeindruckt vom zahlreichen Erscheinen und dem großen Interesse der Waldviertlerinnen und Waldviertler an unserer Initiative. Unser großer Dank gilt jedem Einzelnen, der unsere Community so stark unterstützt.“

Für die vielen BesucherInnen standen Information und Meinungs-austausch im Vordergrund. Für Unterhaltung und gute Laune sorgte unter anderem Europas einziges Lachzentrum.

Das Impulsreferat von Josef Wallenberger, Geschäftsführer der Wallenberger & Linhard Regionalberatung, widmete sich den Veränderungen im Waldviertel in den letzten 15 Jahren. Wallenberger verstand es, die Gäste anhand positiver, statistischer Kennzahlen zu motivieren, zeigte aber auch klar auf, dass die Arbeit im und für das Waldviertel angesichts der demografischen Entwicklungen weiterhin hart bleibt.

Josef Wallenberger forderte eindringlich, mit den „al-

ten Bildern“ des Waldviertels aufzuräumen. So stimmt es zum Beispiel nicht, dass dem Waldviertel die Menschen davon laufen. Das zeigt die Wanderungsstatistik ganz deutlich. 2013 war die Bilanz zwischen Ab- und Zuwanderung positiv (es zogen 258 mehr Menschen zu als weg). Außerdem konnte Wallenberger widerlegen, dass das Waldviertel nicht nur Rückzugsland für Pensionisten ist. „Hören wir auf, alte Bilder zu strapazieren. Die Region ist stark und hat Potenzial.“

### 700 Botschafter und Botschafterinnen für „Wohnen im Waldviertel“

Interessante Daten präsentierte auch Nina Sillipp: 56 Gemeinden arbeiten zusammen und schalten das Konkurrenzdenken aus, 700 Menschen engagieren sich als BotschafterInnen in ihrem Umfeld für ein neues Bild des Waldviertels, 4.360 „Freunde“ hat „Wohnen im Waldviertel“ auf Facebook und 436.000 Besuche konnten in den letzten Jahren auf [www.wohnen-im-waldviertel.at](http://www.wohnen-im-waldviertel.at) gezählt werden.

Für die abschließende Interviewrunde mischte sich Wallenberger unters Publikum. Von seinen vorhergegangenen Impulsen inspiriert, wurde als Thema der Diskussion „Zukunftsbilder für den Standort Waldviertel“ gewählt. Viele prominente VertreterInnen der Region beteiligten sich. So entstand ein angeregter Gedanken- und Meinungs-austausch, der beim abschließenden Get-together im gemütlichen Rahmen weitergeführt wurde.

Sie möchten zum nächsten Treffen eingeladen werden!?

Dann werden Sie BotschafterIn für das Waldviertel und bleiben Sie mit uns in Kontakt. Anmeldung unter: [www.wohnen-im-waldviertel.at/botschafter](http://www.wohnen-im-waldviertel.at/botschafter)

## Wir gratulieren...



*Frau Gertrude Zeilinger zum 85. Geburtstag*



*Frau Johanna Brandstetter zum 85. Geburtstag*



*Herr Wilhelm Gubitzer zum 90. Geburtstag*



*Frau Anna Schauer zum 85. Geburtstag*



*Frau Margareta Lauchart zum 85. Geburtstag*



*Herr Alois Klinka zum 80. Geburtstag*

**Wir gratulieren...**



*Frau Eleonora Neulinger zum 80. Geburtstag*



*Frau Adelheid Mistelbauer zum 85. Geburtstag*



*Frau Anna Lechner zum 90. Geburtstag*



*Herrn Friedrich Leitner zum 95. Geburtstag*



*Pauline und Karl Buschacher zur Goldenen Hochzeit*



*Josefa und Eduard Gruber zur Eisernen Hochzeit*

## Geburten

wir heißen herzlich willkommen...



**KinderGemeinde**  
Hofamt Priel



**Fabian Schadenhofer**  
Forsthub 18



**Marleen Schachenhofer**  
Sonnenplatz 14



**Nicole Pöcksteiner**  
Holzian 4



**Valentin Temper**  
Mitterberg 3/2



**Theresa Lindenhofer**  
Getreidegasse 2a/Stg.1/6



**Leonie Kreuzer**  
Dorfplatz 2c

## Sterbefälle

wir trauern um...



Hanna Springer, Am Reitern 14  
Josef Heiligenbrunner, Brandstraße 10

## Eheschließungen

zum gemeinsamen Lebensweg alles Gute ...



**Nicole (Wagner) und Jürgen Peham**  
Sonnenplatz 12

**Petra (Redl) und Klaus Steindl**  
Neubaugasse 8



**Petra Ringswirth und Walter Katzengruber**  
Prielstraße 11



**Ingrid Brunner und Markus (Kubernat)**  
Neubaugasse 9



Margaretha (Gilly) und Ignaz Mayrhofer  
Dobergasse 7



Karin Gruber und Gerhard Schauerhofer  
Birkenkogel 1

## Neues aus dem Standesamt

Liebe GemeindebürgerInnen!

Wie Sie sicher schon aus den Medien erfahren haben, wurde das Zentrale Personenstands- und Staatsbürgerschaftsregister – kurz ZPR/ZSR genannt – mit 01.11.2014 in Betrieb genommen. Ziel dieses Systems ist es, dass

sämtliche Personenstands- und Staatsbürgerschaftsfälle (Geburt, Eheschließung, Scheidung, Namensänderung, Tod, etc.) österreichweit EDV-mäßig erfasst sind. Der Bürger hat somit die Möglichkeit, seine Dokumente an jedem beliebigen Standesamt zu beziehen.

*Leider trifft auch in diesem Bereich das Sprichwort zu: **Aller Anfang ist schwer!***

Die von den diversen Standesamtsprogrammen übernommenen Datensätze sind leider in den meisten Fällen unvollständig und/oder fehlerhaft, sodass im Anlassfall jeder Personenstandsfall vom zuständigen Standesamt im ZMR/ZSR nacherfasst und freigegeben werden muss. Dazu haben die Standesämter bis zu 2 Wochen Zeit. Wir sind bemüht, alle benötigten Datensätze nach Anlassfall so rasch wie möglich – innerhalb der 2-Wochen-Frist – im ZPR/ZSR nachzuerfassen.

Wir bitten aber um Verständnis, dass es zu Verzögerungen bei der Ausstellung diverser Dokumente kommen kann. **Sollten Sie ein Dokument benötigen, oder eine Eheschließung planen, so nehmen Sie bitte ZEITGERECHT mit uns Kontakt auf, damit wir prüfen können ob alle Datensätze im ZPR/ZSR eingetragen sind bzw. wir umgehend eine Nacherfassung beim zuständigen Standesamt veranlassen können.**

Bei Fragen rufen Sie uns an oder vereinbaren Sie einen persönlichen Termin. Wir sind telefonisch von Mo-Do 08.00-15.30 h und Fr 08.00-12.00 h unter 07412/52206-75 für Sie erreichbar!

Ihre StandesbeamtInnen:

Verena Bredlinger, Daniela Halmich und Heinrich Wagner

## Wir gratulieren...



Frau Mag. iur. **Petra Enengel** wurde an der Universität Wien den akademische Grad **Doktorin der Rechtswissenschaften** (Dr. iur.) verliehen.



Frau **Stefanie Enengel** hat an der Technischen Universität das Masterstudium der Studienrichtung Raumplanung und Raumordnung abgeschlossen und den akademischen Grad **Diplom-IngeneurIn** erworben.

## Wir gratulieren...



Herrn Umweltgemeinderat Friedrich Pichler  
zum 60. Geburtstag

## Petronilla Wimmer ist beste Freiwillige 2015



Das Waldviertel schöpft einen Gutteil seiner Kraft und Erfolge aus unzähligen Initiativen und dem persönlichen Einsatz vieler Menschen, die oft relativ unbedankt großartige Dienste leisten.

Die BIOEM in Großschönau hat sich zum Ziel gesetzt, Erreichtes aufzuzeigen, Danke zu sagen und Motivation für kommende Herausforderungen zu geben. Aus diesem Anlass wurden heuer knapp 80 „HelferInnen im Hintergrund“ aller Bezirke und Teilbezirke des Waldviertels geehrt.

Unter dem Motto „Ehrung der besten Waldviertler Freiwilligen“, überreichten Herr Landesrat Mag. Karl Wilfing, in Vertretung von Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll, und Maria Forstner (Obfrau der NÖ Dorf- und Stadterneuerung) die Ehrenpreise.

Petronilla Wimmer ist Obmannstellvertreterin des Dorferneuerungsvereines Hofamt Priel. Sie engagiert sich bei allen kirchlichen und öffentlichen Veranstaltungen – und hilft überall wo sie gebraucht wird. Herzliche Gratulation zur Auszeichnung.

Unterstützt wird diese wertvolle Aktion jährlich vom Land Niederösterreich und von der NÖ Dorf- & Stadterneuerung

## Gewerbe

### Anmeldung:

Eder Container Service GmbH, Prielstraße 27;

- *Handelsgewerbe mit Ausnahme der reglem. Handelsgewerbe*
- *Vermietung von bewegl. Sachen (ausg. Waffen, Medizinprod.)*
- *Güterbeförderung mit KFZ bis h.z. Gesamtgewicht von 3.500 kg*

**B. Kinderferienspiel**  
**21. August 2015 (14:00 - 18:00 Uhr)**  
**Sportanlage Hofamt Priel**

## **Gemeindeamt Hofamt Priel**

3681 Hofamt Priel, Dorfplatz 1  
Tel. 07412/52421, Fax: Klappe 5  
Email: [gemeinde@hofamtpriel.at](mailto:gemeinde@hofamtpriel.at)  
Homepage: [www.hofamtpriel.at](http://www.hofamtpriel.at)

So erreichen Sie Ihre Ansprechpartner:

Alexander Heiligenbrunner	DW 11
Leopold Aistleitner	DW 16
Franz Jaschke	DW 10
Renate Edelbauer	DW 13

## **Bürgerparteiverkehr:**

Montag	8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
Dienstag	8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 17.00 Uhr
Mittwoch	8.00 - 12.00 Uhr
Donnerstag	kein Parteienverkehr
Freitag	8.00 - 12.00 Uhr

## **Bürgermeistersprechstunden:**

Dienstag: 08:00 - 12:00 Uhr  
oder nach telefonischer Vereinbarung 0664/261 62 82

## **Bezirkshauptmannschaft Melk**

3390 Melk, Abt Karl Straße 25a, Tel: 02752/9025  
Di, Do, Fr 08:00 - 12:00 Uhr  
Mo 13:00 - 19:00 Uhr  
Di 13:00 - 15:00 Uhr

### **Bürgerbüro:**

Mo-Fr	08:00 - 12:00 Uhr
Mo	13:00 - 19:00 Uhr
Di	13:00 - 15:00 Uhr

### **BH-Außenstelle Ybbs:**

3370 Ybbs, Hauptplatz 1, Tel: 07412/52433  
Mi 08:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 14:30 Uhr

## **Finanzamt Melk**

3390 MELK, Abt Karl Straße 25, Tel. 07472 / 201  
Mo, Di, Mi, Do 07:30 - 15:30 Uhr, Fr 07:30 - 12:00 Uhr

## **Arbeitsmarktservice Melk**

3390 Melk, Babenbergerstraße 6-8, Tel. 02752/50072  
Mo - Do 07:30 - 16:00 Uhr  
Fr 07:30 - 13:00 Uhr

## **NÖ Gebietskrankenkasse, Bezirksstelle Pöchlarn**

3380 Pöchlarn, Regensburger Straße 21, Tel. 05 0899-6100, Fax: 05 0899-1280, E: [poechlarn@noegkk.at](mailto:poechlarn@noegkk.at)  
Mo bis Do 07:30 - 14:30 Uhr  
Fr 07:30 - 12:00 Uhr

## **Pensionsversicherungsanstalt**

Kammer f. Arbeiter und Angestellte in  
3390 Melk, Hummelstraße 1, Tel.: 05 03 03  
jeden Mittwoch von 11:30 - 15:00 Uhr

## **Sozialstation NÖ Volkshilfe**

Bezirksbüro Melk  
Rathausplatz 1, 3680 Persenbeug  
Tel. 07412/55820  
[melk@noe-volkshilfe.at](mailto:melk@noe-volkshilfe.at)  
Mo, Di, Mi, Fr 08:30 - 12:00 Uhr  
Do 13.00 - 16.00 Uhr

## **Sozialversicherungsanstalt der Bauern**

in der Bezirksbauernkammer Melk  
3390 Melk, Abt Karl Straße 19  
Tel. 05/0259-41100  
jeden Do 08:30 - 12:00 Uhr u 13:00 - 15:00 Uhr

## **Behindertenverband KOBV**

Sprechtage bei der Arbeiterkammer Melk  
3390 Melk, Hummelstraße 1  
jeden 1. und 3. Di im Monat 13:00 - 14:30 Uhr

## **Hilfswerk Südliches Waldviertel**

3681 Hofamt Priel, Dorfplatz 1  
Tel. 07412/53414  
Mo bis Fr 08:00 - 12:00 Uhr  
telefonisch Mo - Do 13:00 - 15:00 Uhr

## **Mutter-/Elternberatung im Gemeindezentrum**

Dr. Tatjana Offenberger  
jeden 1. Mittwoch im Monat von 11:00 - 12:30 Uhr

## **Arbeiterkammer**

3390 Hummelstraße 1  
Mo-Do 8- 16 Uhr, Fr 8-12 Uhr  
Tel: 05/7171-6250

## **Bezirksgericht Melk**

**Nebenstelle Ybbs**  
3370 Ybbs an der Donau  
Hauptplatz 1  
Telefon: +43 7412 58005  
Amtsstunden: Montag bis Freitag 7.30 bis 15.30 Uhr  
Parteienverkehr: Dienstag bis Freitag 8.00 bis 12 Uhr

**Impressum:** Medieninhaber, Verleger, Hersteller und Herausgeber: Gemeinde Hofamt Priel, DVR: 0024791  
Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Friedrich Buchberger, 3681 Dorfplatz 1, 3681 Hofamt Priel  
Offenlegung nach Mediengesetz § 25/4: Blattlinie: INFO der Gemeindebewohner über aktuelle und kommunale Angelegenheiten; Druck: saxoprint.at  
Im Sinne des Gleichheitsgrundsatzes haben die Ausführungen in gleicher Weise für Frauen und Männer Geltung.

ONLINE GEDRUCKT VON  
**SAXOPRINT** 



## ASBÖ Rettungsstelle Persenbeug

Nibelungenstraße 67, 3680 Persenbeug | NOTRUF 144 | KRANKENTRANSPORT 14 8 41 | persenbeug@samariterbund.net



### NÖ Landesjugendbewerbe in Traiskirchen

Vom 26. Juni – 28. Juni fand das alljährliche Jugendlager des Samariterbund NÖ in Traiskirchen statt. Neben Spiel und Spaß beim Zeltlager standen die Landesjugendbewerbe im Mittelpunkt. In mehreren Kategorien mussten die Nachwuchs-Sanitäter ihr Wissen rund um die Erste Hilfe sowie Teamwork zeigen. Unsere beiden Trupps aus Persenbeug belegten in der Altersklasse 2 die Plätze 9 sowie 16.  
Platz 9: Marlene Mayr, Katharina Ringler, Anika Zauner  
Platz 16: Anna Schachenhofer, Philipp Hochholzer, Daniel Löschl

### Rückblick 9. Höfefest 2015

Der Samariterbund durfte die zahlreichen Gäste im Feldmüllerhof bewirten. Trotz dem mäßigen Wetter kamen viele Besucher, um neben Kistenbrat- und Leberkäsweckerl auch die großartige Band "Schneiderfranz" zu genießen. Wir bedanken uns bei allen Gästen für Ihren Besuch.

### Erste Hilfe Kurse

**Erste Hilfe bei Notfällen im Kindesalter ....**  
**... denn die Zeit heilt nicht alle Wunden.**



Am Samstag, den 20. Juni fand auf unserer Rettungsstelle ein 8 stündiger Erste-Hilfe-Kurs für Notfälle im Kindesalter statt. Ein weiterer Kurs wurde am 27. Juni am Gemeindeamt in Nöchling abgehalten. Den begeisterten Teilnehmern wurden die wichtigsten Verhaltensmaßnahmen in Notsituationen vom Vortragenden Lehrsanitäter Adolf Rafetzeder näher



gebracht.

Der Kurs wird mit einem 25 Euro - Gutschein vom Land NÖ gefördert. Dieser Gutschein ist am Gemeindeamt bei der Mutterberatung erhältlich. Es werden sicher noch weitere Kurse bei genügend Interesse angeboten. Dieses Angebot vom Land NÖ läuft vorerst bis 31. Dezember 2017. Kurskosten mit Gutschein betragen 30€

### Erste Hilfe am Arbeitsplatz:

Seit 1.1.2015 gibt es eine gesetzliche Änderung. Künftig ist auch bei weniger als 5 Beschäftigten ein betrieblicher Ersthelfer zu bestellen. Die gesetzlich vorgesehene Unterweisung in lebensrettenden Sofortmaßnahmen muss erstmalig mindestens 16 Stunden umfassen.

Auffrischkurse

- 8 Stunden nach 4 Jahren
- 4 Stunden nach 2 Jahren

Hierfür muss eine Teilnehmerzahl von 12 Personen gegeben sein, um einen Kurs veranstalten zu können.

Bei Interesse oder Fragen melden sie sich bitte per mail: [christa.gschossmann@samariterbund.net](mailto:christa.gschossmann@samariterbund.net)

### Sicherheitstag in der NMS

Am Montag den, 29. Juni waren wir bereits zum 4. Mal in der NMS Persenbeug zum Sicherheitstag eingeladen.

Neben verschiedenen vortragenden Organisationen durften wir sämtlichen Schulkindern auf zwei Stationen über die wichtigsten EH Maßnahmen informieren. Weiters wurden Lehrvideos vom Samariterbund über den Beamer im Mehrzwecksaal vorgeführt.

Christa Gschossmann



Zum Heilpflanzengarten führen nun zwei Schilder, die am Dorfplatz zu finden sind



Auf Schiefertafeln wurden die Pflanzen beschriftet.



Der Dorferneuerungsverein Hofamt Priel hat für den Spielplatz Lanhof in der Neubaugasse eine Hangrutsche für die Kleinsten gespendet. Diese wurde von den Gemeindarbeitern im Juni montiert.



## 10. KINDERBASAR

**Am Samstag, 05. September 2015  
von 09.00 bis 12.00 Uhr  
im Gemeindezentrum  
Hofamt Priel**

(Anfahrt: Donaubrücke Ybbs-Persenbeug, B36 Richtung Ysper, nach einem Kilometer rechts das Gemeindezentrum mit blauem Dach)

Verkauf von Baby- und Kinderkleidung, Spielsachen, Kinderbüchern, Fahrrädern, alles rund ums Baby wie Kinderwagen, Maxi Cosi, etc.

**Mehr als 40 Verkaufstische!**

Suchen Sie günstige Kleidung und Spielsachen? Lieben Sie es zu stöbern? Dann kommen Sie nach Hofamt Priel!

Anmeldungen für letzte Verkaufsplätze mit eigenem Tisch unter dem Vordach **unter 0676-9375338!**



## Sektion Tischtennis

Ende April endete die Meisterschaft des NÖ- Tischtennisverbandes mit unterschiedlichen Ergebnissen. Während das Team Hofamt Priel 1 in der 2. Klasse West B den 3. Platz erreichte, landete das 2. Hofamt Prieler Team durch einige unglückliche Niederlagen nur auf Platz 10.



Mannschaft Hofamt Priel 1, v.l.: Josef Mikschovsky, Thomas Gebetsberger, Franz Schönbichler und Manuel Dorner



Vereinsmeister  
Josef Mikschovsky

Den Saisonabschluss bildete wie jedes Jahr die Vereinsmeisterschaft. Den Titel holte sich Josef Mikschovsky vor Franz Schönbichler und Manuel Dorner.

Franz Schönbichler



### 2. Klasse West B 2014/2015

Mannschaftstabelle:

Rang	Mannschaft	T-Abk.	Sp	S	U	N	Sp-V	Sz-V	P
1.	SG TT Amstetten 4	SGAM4	16	15	1	0	104 : 17	324 : 110	47
2.	Ybbsitz 3	UYBS3	16	12	3	1	91 : 42	312 : 184	43
3.	Hofamt Priel 1	PRIE1	16	10	2	4	84 : 54	295 : 219	38
4.	Neustadt/Doneu 1	NSTL1	16	9	1	6	72 : 58	273 : 235	35
5.	Garsing 2	GAM2	16	7	2	7	66 : 70	261 : 256	32
6.	Nibelungengau 2	NIBE2	16	4	2	10	51 : 80	206 : 293	26
7.	Ybbs 3	YBBS3	16	2	4	10	52 : 88	216 : 304	24
8.	Wolfspassing 5	WOLFE	16	2	2	12	42 : 90	179 : 301	22
9.	St. Anton/Leibitz 1	STAJ1	16	1	3	12	33 : 96	158 : 302	21



### 3. Klasse West A 2014/2015

Mannschaftstabelle:

Rang	Mannschaft	T-Abk.	Sp	S	U	N	Sp-V	Sz-V	P
1.	Wallsee 1	WALL1	18	17	1	0	113 : 21	364 : 139	53
2.	St. Anton/Leibitz 2	STAJ2	18	10	3	5	89 : 67	328 : 282	41
3.	Hausmoring 3	HAUS3	18	11	1	6	86 : 66	309 : 252	41
4.	Nibelungengau 4	NIBE4	18	9	3	6	86 : 73	332 : 297	39
5.	St. Peter/Ina 5	STPA5	18	7	5	6	79 : 75	301 : 294	37
6.	Ferschnitz 1	FERD1	18	9	3	7	74 : 76	291 : 292	37
7.	Schattbbs 5	USCH5	18	7	0	11	66 : 87	272 : 324	32
8.	Rainberg 3	REIN3	18	4	2	12	59 : 96	253 : 349	28
9.	Waldhofen/Ybbs 3	WALY3	18	4	2	12	54 : 100	229 : 340	28
10.	Hofamt Priel 2	PRIE2	18	1	4	13	56 : 100	240 : 363	24

Die Bäuerinnen.

### Vorankündigung Erntedank

Wir feiern heuer wieder gemeinsam diese schöne Tradition mit einem Dankgottesdienst am Sonntag, dem 4. Oktober. Um 9 Uhr werden die Erntegaben bei der Florianikirche gesegnet, anschließend der feierlicher Einzug und die Erntedankmesse in der Pfarrkirche. Verbringen Sie mit uns einen feierlichen Vormittag!

### Adventfahrt nach Bad Ischl

zum „Adventkonzert“ mit Oswald Sattler in der Pfarrkirche in Bad Ischl am Freitag, dem 11. Dezember 2015  
Busfahrt mit Karte: € 55 / Person  
Anmeldungen direkt bei Firma Mitterbauer unter Tel.: 07412/52362 – begrenzte Stückzahl!

Gemeindebäuerin Renate Edelbauer



## Sektion Beachvolleyball



Wer den sportlichen Ausgleich zum anstrengenden Arbeitstag sucht, ist am Beachvolleyballplatz in Hofamt Priel bestens aufgehoben. Denn dort gibt's neben zwei bestens präparierten Sandkisten und einer Liegewiese zum Sonne tanken, auch ein kühles Bier zum gemütlichen Zusammensitzen nach der sportlichen Anstrengung.

Besonders möchten wir in dieser Saison auf den wöchentlichen Fixtermin zum gemeinsamen Beachvolleyball spielen bzw. Training (bei Schönwetter) – **jeden Donnerstag ab ca. 18 Uhr** – aufmerksam machen!

Zu diesem Training sind sowohl Mitglieder als auch (noch) Nicht-Mitglieder herzlich Willkommen.



Wir freuen uns über den Besuch und Teilnahme an den Veranstaltungen von jedem Spielinteressierten und laden dich somit ein: "Komm vorbei!"

Besuche uns auf unserer Facebook-Seite <https://www.facebook.com/beach.hofamtpriel> oder auch auf der USV-Homepage <http://usvhofamtpriel.at>, um über unsere Aktivitäten am Laufenden zu sein!

Mit sportlichen Grüßen  
Euer Beach-Team

*Nicole Peham  
Schriftführerin*



In dieser Saison haben wir noch folgende Veranstaltungen geplant (Schlechtwetter hat uns (fast) noch nie abgehalten ;-)):

Am Sonntag, 26. Juli ab 10:30 Uhr findet das Damen- und Herren-Beachturnier statt, bei dem reine Damenteams und Herrenteams ihr Können unter Beweis stellen werden.

Am Samstag, 15. August ab 13:30 Uhr bitten wir alle Gewerbetreibende und Vereine der Gemeinde zur Beach Gemeindemeisterschaft auf den Sandplatz.

Für nähere Informationen, oder wenn du einmal vor verschlossenen Türen stehst, steht dir Emanuel Hofstätter (Sektionsleiter) unter der Nummer 0680/1308429 jederzeit gerne zur Verfügung. Bei ihm kannst du dich auch für die Turniere anmelden oder per Mail an [beachvolley-hofamtpriel@gmx.at](mailto:beachvolley-hofamtpriel@gmx.at).



*Beach Gemeindemeisterschaft*



## Sektion Stocksport



### Stockschützen weiterhin auf der Erfolgswelle!

#### 2. Platz beim Pokalturnier in Nöchling!

Am Samstag den 27. Juni 2015 trat unsere Mannschaft beim Pokalturnier in Nöchling an. Für Hofamt Priel spielten Heiligenbrunner Lisa, Heiligenbrunner Alex, Miedler Josef und Reikersdorfer Adalbert. Nach solidem Spiel konnte souverän der 2. Platz erreicht werden.

Am Freitag den 26. Juni 2015 spielte unsere Mannschaft in Bärnkopf. Obwohl man punktgleich mit dem 2. Platzierten abschloss, blieb nur der undankbare 4. Platz aufgrund des schlechten Stockpunktquotienten. Für Hofamt Priel spielten Steinberger Manuela, Mayer Klaudia, Steinberger Klaus und Steinberger Manfred



#### Superturnierwochenende für unsere Stockschützen!

##### 3. Platz beim DUO-Bewerb in St. Oswald und 1. Platz beim Mixed-Turnier in Klein Pöchlarn

3. Platz in St. Oswald: Unsere Mannschaft Schauer Josef und Schmutz Herbert belegten am 20.06.2015 beim DUO-Bewerb in St. Oswald den hervorragenden 3. Platz!

1. Platz in Klein Pöchlarn beim Mixedturnier: Am 21. Juni 2015 feierte unsere Mixed-Mannschaft mit nur einer Niederlage einen ungefährdeten Turniererfolg. Für Hofamt Priel spielten, Schauer Josef, Schmutz Herbert, Mayer Klaudia und Muttenthaler Hilde! Somit konnte unsere Mixed-Mannschaft

bei den letzten vier Turnieren 3-mal das Turnier als Sieger und einmal als Drittplatzierte verlassen – eine tolle Serie!



#### Mixed Mannschaft der Stockschützen feiert nächsten Turniersieg!

#### Stockschützen erobern nächsten Stockerlplatz!

Beim Turnier des SC Traismauer am Samstag, den 13.06.2015 erreichte unsere Mannschaft mit den Schützen Steinberger Manfred, Pilz Rudolf, Edelbauer Herbert und Eder Benjamin den 3. Platz. So kanns weitergehen!

Die Mixed Mannschaft der Stockschützen mit Muttenthaler Hilde, Mayer Klaudia, Schauer Josef und Miedler Josef feiert am 6. Juni überlegenen Turniersieg in Dürrhäusl. Mit nur einer Niederlage im Turnier konnte unsere Mannschaft das Turnier mit 6 Punkten Vorsprung für sich entscheiden. Somit setzte unsere Mixed-Mannschaft die Erfolgsserie fort – die letzten 3 Turniere – Platz 1 – Platz 3 und jetzt wieder Platz 1!



## Stockschützen Hofamt Priel auch in Pöggstall erfolgreich! – 1. Platz

Am 30.05.2015 spielte unsere Mannschaft beim Pokalturnier des ESV Pöggstall. Am Ende konnte der USV HOFAMT PRIEL als Sieger der 11 teilnehmenden Mannschaften den Platz verlassen. Es wurden lediglich 2 Spiele verloren und somit stand der Turniersieg mit 16 Punkten fest. Für Hofamt Priel spielten Steinberger Manfred, Schmutz Herbert, Eder Josef und der

Newcomer Eder Benjamin, der sich bereits bei seinem zweiten Antritt in einem Pokalturnier über einen Sieg freuen durfte. Der USV Hofamt Priel hofft, dass diese Erfolgsserie anhält, denn allein im Juni müssen die Stockschützen aus Hofamt Priel 11 Turniere bestreiten.

## Hofamt Priel ist Bezirksmeister 2015!

Einen herausragenden Erfolg konnten die Stockschützen aus Hofamt Priel am 23.05.2015 bei der A-Bezirksmeisterschaft in Gresten feiern. Unter den 13 teilnehmenden Mannschaften konnte Hofamt Priel mit einem hervor-

ragenden Spiel das Turnier als Sieger beenden. Die Schützen Steinberger Manfred und Klaus, Schauer Josef und Schmutz Herbert waren für Hofamt Priel erfolgreich. Hofamt Priel ist somit Aufsteiger ins Gebiet West.



## Klassenerhalt im Gebiet West geschafft!

Bei der Gebietsmeisterschaft am 27. Juni 2015, welche wieder in Gresten stattfand konnte das Team von Hofamt Priel mit den Schützen Steinberger Klaus, Stein-

berger Manfred, Schauer Josef und Eder Reinhard mit dem 10. Rang den Klassenerhalt sichern.

## Stockschützen erreichen 3. Platz beim Pokalturnier des ESV Yspertal!

Am 22.05.2015 fand das Pokalturnier des ESV Yspertal in der Stocksporthalle Hofamt Priel statt. Die Mannschaft des USV Hofamt Priel mit den Schützen Heili-

genbrunner Alex, Pilz Rudolf, Edelbauer Herbert und Reikersdorfer Adalbert konnte den 3. Platz erreichen.

## 3. Platz in Blindenmarkt beim Mixed-Turnier!

Am 26. April 2015 schlug unsere Mixed-Mannschaft erneut zu. Mit den Schützen Steinberger Klaus

und Manuela, Eder Reinhard und Mayer Klaudia konnte der 3. Platz sichergestellt werden!



## Stockschützen gewinnen Mixed-Turnier in Wieselburg

Am 28. März 2015 konnte unsere Mixed Mannschaft mit den Schützen: Steinberger Klaus und Manu-

ela, Schmutz Herbert und Mayer Klaudia das Mixed Turnier in Wieselburg für sich entscheiden.



## Pokalturnier am 24. u. 25. April in der Stocksporthalle Hofamt Priel

An den beiden Turniertagen nahmen insgesamt 17 Mannschaften teil. Die Pokale wurden von den SPÖ-Gemeinderäten gesponsert – Herzlichen Dank für

die Unterstützung. Nach spannendem Turnierverlauf standen folgende Ergebnisse fest:

### Ergebnisse:

Rang	Mannschaft	Punkte	Quote
1	Union Wang	14	2,508
2	Union Wallsee	11	1,761
3	Union Grein	10	1,342
4	Union Waldhausen	10	0,843
5	Kienberg Gaming	8	0,893
6	Allersdorf	8	0,54
7	Gresten	6	0,923
8	ESV Wechling	5	0,631

Rang	Mannschaft	Punkte	Quote
1	Voest Alpine Krems	14	3,473
2	Traismauer	11	1,277
3	Gottsdorf	10	1,396
4	Gutenbrunn	10	0,957
5	ESV Umdasch	9	1,299
6	ESV Brauerei Wieselburg	6	0,843
7	ESV Melktal	6	0,601
8	Bärnkopf	4	0,649
9	ASKÖ Perg	2	0,48

## Hobbyturnier am 03. Mai 2015 in der Stocksporthalle Hofamt Priel

9 Mannschaften traten beim diesjährigen Hobbyturnier an und ermittelten in ehrgeizig geführten Spielen den Turniersieger:

Das Team Dorfcave siegte vor den Teichschützen und dem Team Tschecherl.

### Ergebnis:

Rang	Mannschaft	Punkte	Quote
1	Dorfcave	14	3,109
2	Teichschützen	13	2,175
3	Tschecherl	12	1,321
4	Die Donautaler	10	1,321
5	Landjugend	9	0,781
6	da Moasta & de Lehrling	7	0,737
7	Sparverein	5	0,627
8	Beachvolleyball	2	0,325

Alex Heiligenbrunner





Österreichischer Kameradschaftsbund  
Ortsverband  
Persenbeug-Gottsdorf - Hofamt Priel



## ÖKB Generalversammlung 2015

Am 22. März 2015 fand im GH Nagl in Hofamt Priel die Generalversammlung des ÖKB - Ortsverbandes Persenbeug-Gottsdorf-Hofamt Priel statt. Obmann Josef Pichler durfte als Ehrengäste den Bürgermeister Friedrich Buchberger (Hofamt Priel), den Vizebürgermeister Gerhard Leeb (Persenbeug-Gottsdorf) und den Hauptbezirksobmann aus dem Hauptbezirk Ybbs, Friedrich Haberleithner begrüßen. Ganz herzlich hieß er auch den Obmann des Stadtverbandes Ybbs an der Donau, Herbert Glöckl und den Alt-Obmann Walter Pflügl, sowie die zahlreich erschienenen Kameradinnen und Kameraden willkommen.

Nach dem Totengedenken, der Grußbotschaften der Nachbarschaftsvereine und der Gemeindevertreter folgten die ausführlichen Berichte des Schriftführers Anton Jaunecker und weiters des Kassiers Josef Schauer.

Anschließend wurde das Wort dem amtierenden Obmann Josef Picher übergeben, welcher das vergangene Jahr Revue passieren ließ indem er über die getätigten Ausrückungen, abgehaltenen Sitzungen und Veranstaltungen des Vorjahres berichtete.

Dabei erwähnte er den Höhepunkt des Jahres 2014. Dies war das Hauptbezirkstreffen 2014, welches in Hofamt Priel veranstaltet worden war und Josef Pichler bedankte sich bei allen Gemeindevertretern, den Mitorganisatoren, Freiwilligen und insbesondere bei den Kameraden des eigenen Ortsverbandes für den tatkräftigen Einsatz. Das Hauptbezirkstreffen konnte aus seiner Sicht letztendlich als voller Erfolg bezeichnet werden und hiermit ergeht auch ein besonderer Gruß an alle Ortsverbände, welche entsprechenden Abordnungen dazu entsandten!

Pichler erwähnte auch die erfolgreiche Mitgliederwerbung seitens der Kameraden des Ortsverbandes im vergangenen Jahr. Es konnten erneut neue Kameraden aufgenommen werden.

Den Höhepunkt der Generalversammlung stellte jedoch die Neuwahl des Vorstandes dar. Der Hauptbezirksobmann aus dem Hauptbezirk Ybbs übernahm den Vorsitz. Der amtierende Obmann Josef Pichler stellte sich für das Amt erneut zur Verfügung und wur-



de einstimmig wiedergewählt. Seine Mitglieder wünschen ihrem alten und neuen Obmann alles Gute, viel Erfolg und er möge das vorbildhafte Engagement der letzten Jahre in Zukunft fortsetzen.

Anschließend wurde Leopold Heiligenbrunner zum Obmannstellvertreter, Anton Jaunecker zum Schriftführer und Josef Schauer zum Kassier einstimmig wiedergewählt. Ein recht herzliches Dankeschön auch an diese verdienten Kameraden, die ihre Funktionen treu und gewissenhaft erfüllen.

Folgende Ehrungen wurden vorgenommen:

Scheibreithner Josef	(Reservisten Ehrenschild)
Jaschke Franz	(Reservisten Ehrenschild)
Koch Peter	(Reservisten Ehrenschild)

Wimmer Anton	(Verdienstmedaille in Silber)
Stadler Christian	(Verdienstmedaille in Silber)

Zum Abschluss der Veranstaltung wurden durch Josef Pichler die Schwerpunkte für das Jahr 2015 erläutert. Dies werden die bevorstehenden Ausrückungen, der Besuch des Partnerschaftsvereines, bzw. der KameradInnen aus Schwabsoien (BRD) und das Friedenskreuzfest Anfang August 2015 sein.

Die Versammlung fand in einem sehr würdigen Rahmen statt und verlief äußerst kameradschaftlich.

Michael Bacher



# Friedensfest mit Dämmerschoppen am 8. & 9. August 2015 beim Friedenskreuz in Hofamt Priel

Samstag 8. August 2015

19.00 Uhr Dämmerschoppen

Sonntag 9. August 2015

9:00 Uhr Festmesse

Frühschoppen mit dem Musikverein

Persenbeug-Gottsdorf - Hofamt Priel

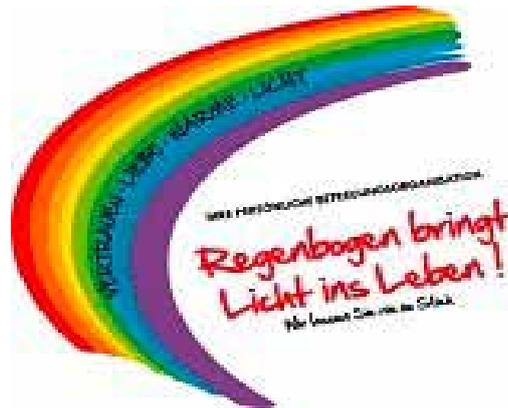
*Auf Ihr Kommen freut sich der  
ÖKB Ortsverband Persenbeug-Gottsdorf - Hofamt Priel*

Obmann: Josef Pichler, Mitterberg 1, 3681 Hofamt Priel

## Leistungsfähige Urlaubsbetreuung 24-Stundenbetreuung

### 24 – Stunden Betreuung in Ihrer Nähe

*Unsere Bürozeiten: MO-Di-Do-Fr- 08 bis 12 Uhr, im Schloss Petzenkirchen*



### Zuwendungen zur Unterstützung pflegender Angehöriger

Sie pflegen seit mindestens einem Jahr überwiegend

- einen nahen Angehörigen mit einem Pflegegeld der Stufe 3-7 nach dem Bundespflegegeldgesetz oder
- einen nahen Angehörigen mit einer nachweislich demenziellen Erkrankung und mit einem Pflegegeld zumindest der Stufe 1 nach dem Bundespflegegeldgesetz
- oder einen minderjährigen nahen Angehörigen mit einem Pflegegeld zumindest der Stufe 1 nach dem Bundespflegegeldgesetz

und Sie sind wegen **Krankheit, Urlaub** oder aus sonstigen wichtigen Gründen verhindert, diese Pflege selbst zu erbringen?

In diesem Fall bieten wir Unterstützung an, damit Sie sich durch eine professionelle Betreuerin von der Fa. Regenbogen für eine Ersatzpflege vertreten lassen können.

**Margarete und Herbert Pichler wünschen Ihnen einen erholsamen Urlaub und viel Gesundheit.**

**Tel.: 0676/755 5352**

**E-Mail: [hallo@regenbogen-betreuung.at](mailto:hallo@regenbogen-betreuung.at)**

**Homepage: [www.regenbogen-betreuung.at](http://www.regenbogen-betreuung.at)**

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
Sa, 08. Aug.	19:00 Uhr	Dämmerchoppen	"Friedenskreuz "Am Reitern""	ÖKB Persenbeug-Gottsdorf Hofamt Priel
So, 09. Aug.	09:00 Uhr	Feldmesse mit Frühschoppen	"Friedenskreuz "Am Reitern""	ÖKB Persenbeug-Gottsdorf Hofamt Priel
Fr, 14. Aug. Sa, 15. Aug. So, 16. Aug.		Vereinsmeisterschaften	Tennisanlage	TC Hofamt Priel
Sa, 15. Aug.	13:30 Uhr	Beach-Gemeindemeisterschaften	Sportanlage	USV Sektion Beach Volleyball
Fr, 21. Aug.	14:00 Uhr	Ferienspiele	Sportanlage	Gemeinde Hofamt Priel
Sa, 29. Aug.		Sparvereinsausflug		Sparverein zum Dorfplatz
Sa, 05. Sep.	9 - 12 Uhr	10. Kinderbasar	Gemeindezentrum	DOERN Hofamt Priel
Sa, 05. Sep.	7 - 13 Uhr	Herbsthegefischen	Fürholzteich	Fischereiverein
So, 06. Sep.	7-11 Uhr	Familienwandertag	GH Nagl	SPÖ
So, 13. Sep.	09:00 Uhr	Erntedank- und Pfarrfest	Pfarrkirche Gottsdorf	Pfarre Gottsdorf
Fr, 02. Okt. Sa, 03. Okt.	18.30 Uhr 8.00 Uhr	Herbstturnier Stocksport	Stocksporthalle Hofamt Priel	USV Hofamt Priel
Sa, 03. Okt.	8 - 13 Uhr	Lizenzfischen	Fürholzteich	Fischereiverein
So, 04. Okt.	09:00 Uhr	Erntedankfeier Persenbeug	Pfarrkirche Persenbeug	Pfarre Persenbeug
So, 11. Okt.		Hobbyturnier Stocksport	Sportanlage	USV Sektion Stocksport
Fr, 16. Okt.	19:30 Uhr	Hofamt Prieler Festtage	Gemeindezentrum	Gemeinde Hofamt Priel
So, 18. Okt.		Kirtag - Bauernmarkt	Persenbeug	Landjugend Hofamt Priel
So, 25. Okt.		Hofamt Prieler Festtage	Gemeindezentrum	Gemeinde Hofamt Priel
Sa, 07. Nov.	19:19 Uhr	Faschingsitzung	Gemeindezentrum	Gemeinde Hofamt Priel

österreichliste.at

Jetzt gratis downloaden!

## Schluss mit dem Senderchaos!

Österreichliste.at: Immer den Liebblingssender auf Knopfdruck und viele neue Programme in höchster Qualität (HD). Die Österreichliste.at schafft Ordnung auf der Fernbedienung. Jetzt kostenlos downloaden unter [www.österreichliste.at](http://www.österreichliste.at)



Hunderte Satelliten-Programme und null Durchblick? Damit ist jetzt Schluss! Die Österreichliste, eine Initiative für die österreichischen TV-Zuseherinnen und Zuseher, unterstützt von ATV, RTL Österreich, ServusTV, R9 sowie dem ORF – schafft jetzt Ordnung im Senderchaos. Und das vollautomatisch und kostenlos! Zusätzlich können so viele neue heimische Sender in besonders hoher Qualität (HD) empfangen werden. Regionale Vorlieben werden dabei automatisch beachtet. Das bedeutet: Ein Niederösterreicher bekommt zum Beispiel ORF 2 HD Niederösterreich auf Programmplatz 2, ein Kärntner ORF 2 HD Kärnten.

Um die neue Programmvielfalt nutzen zu können, muss ein Update Ihres TV-Gerätes oder des HD-Sat-Receiver durchgeföhrt werden. Voraussetzung dafür ist, dass das Gerät (ab Baujahr 2010) dieses Update über USB unterstützt. Eine einfache Anleitung finden Sie auf [www.österreichliste.at](http://www.österreichliste.at)

# wob



d.i. wotruba-oestreicher-buchmann  
ziviltechnikergesellschaft für vermessungswesen m.b.h.

**ihr kompetenter partner  
in allen vermessungsangelegenheiten**

fon +43 (7412) 522 40  
fax +43 (7412) 525 67  
mobil +43 (664) 395 29 24

dorfplatz 1  
a-3681 hofamt priel  
[wob-dievermesser2@aon.at](mailto:wob-dievermesser2@aon.at)

## Ärztlicher Bereitschaftsdienst

Sanitätssprengel Ybbs an der Donau - Persenbeug  
(von Samstag 7.00 Uhr bis Montag 7.00 Uhr bzw. \* Feiertagsnachtdienst ab 20.00 Uhr in dringenden Fällen).

Juli 2015		
25., 26.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07412/52 661
August 2015		
01., 02.	Dr. Lechner Alexander, Pbg.	07412/52 340
08., 09.	Dr. Obernberger Alois, Ybbs	07412/58 000
14., 15., 16.	Dr. Lechner Alexander, Pbg.	07412/52 340
22., 23.	Dr. Weilguni Christian, Ybbs	07412/52 425
29., 30.	Dr. Sieder Martina, Ybbs	07412/52 392
September 2015		
05., 06.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07412/52 661
12., 13.	Dr. Sieder Martina, Ybbs	07412/52 392
19., 20.	Dr. Obernberger Alois, Ybbs	07412/58 000
26., 27.	Dr. Weilguni Christian, Ybbs	07412/52 425
Oktober 2015		
03., 04.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07412/52 661
10., 11.	Dr. Sieder Martina, Ybbs	07412/52 392
17., 18.	Dr. Obernberger Alois, Ybbs	07412/58 000

## Apothekendienstkalender

Der Dienstwechsel täglich um 08:00 mit Ausnahme von Sonntag.

Juli							
KW	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
27			1	2	3	4	5
28	6	7	8	9	10	11	12
29	13	14	15	16	17	18	19
30	20	21	22	23	24	25	26
31	27	28	29	30	31		

September							
KW	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
36		1	2	3	4	5	6
37	7	8	9	10	11	12	13
38	14	15	16	17	18	19	20
39	21	22	23	24	25	26	27
40	28	29	30				

August							
KW	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
31						1	2
32	3	4	5	6	7	8	9
33	10	11	12	13	14	15	16
34	17	18	19	20	21	22	23
35	24	25	26	27	28	29	30
36	31						

Oktober							
KW	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
40				1	2	3	4
41	5	6	7	8	9	10	11
42	12	13	14	15	16	17	18
43	19	20	21	22	23	24	25
44	26	27	28	29	30	31	

**Apothek Zum Hl. Geist**  
3370 Ybbs  
Bahnhofstr. 2  
Tel. 07412/52411

**Lindenapotheke Persenbeug**  
3680 Persenbeug  
Rathausplatz 5  
Tel. 07412/59059

**Salvator Apotheke**  
3380 Pöchlarn  
Regensburgerstr. 17  
Tel. 02757/2217

**Apothek Wieselburg 1**  
3250 Wieselburg  
Bahnhofstr. 11  
Tel. 07416/52316

**Meridian Apotheke**  
3250 Wieselburg  
Zur Autobahn 4  
Tel. 07416/54562



Infos im Internet: [www.apotheker.or.at](http://www.apotheker.or.at)  
oder Apotheken-Ruf 1455 sowie über das neue Apo-APP

## Wochenend- und Feiertagsdienste der Zahnärzte

Notdienst-Zahnärzte stehen den niederösterreichischen Patienten an Samstagen, Sonntagen und Feiertagen in der Zeit von 9:00 Uhr bis 13:00 Uhr zur Verfügung, alle Termine auf: <http://www.notdienstplaner.at/aktuellenotdienste.htm>.

Datum	Arzt	Strasse	Plz / Ort	Telnr.
Juli 2015				
25., 26.	Dr. Lang Johannes	Hauptplatz 3	4300 Sankt Valentin	0743 554 052
August 2015				
01., 02.	Dr. Plattner Harald	Waidhofnerstraße 18	3332 Rosenau am Sonntagberg	074483 910
08., 09.	Dr. med. dent. Eckert Joachim	Schulstraße 20	3300 Amstetten	07472 29 064
15., 16.	Dr. Landowski Wojciech	Hauptstraße 31	3362 Mauer bei Amstetten	0747 554 595
22., 23.	DDr. Zach Franz	Kirchenplatz 4	3261 Steinakirchen am Forst	0748 820 060
29., 30.	Nigl Franz	Hauptplatz 30	3300 Amstetten	0747 262 900
September 2015				
05., 06.	Dr. Plattner Harald	Waidhofnerstraße 18	3332 Rosenau am Sonntagberg	074 483 910
12., 13.	Dr. Nimmrichter Ernst	Hauptstraße 8	3244 Ruprechtshofen	027 562 302
19., 20.	Dr. Steininger Ingeborg	Kirchenplatz 2	3370 Ybbs an der Donau	0741 252 222
26., 27.	DDr. Zach Franz	Kirchenplatz 4	3261 Steinakirchen am Forst	0748 820 060
Oktober 2015				
03., 04.	DDr. Kolenz Fritz Viktor	Hubertusgasse 1	3631 Ottenschlag	028 727 400
10., 11.	Dr. Reicher Gabriele	Sonnengasse 12	3293 Lunz am See	074 868 500
17., 18.	Dr. Gugler Johannes	Altbach 6	3321 Ardagger Markt	074 796 868

# Gasthof Nagl

Franz NAGL KG  
 A-3681 Hofamt Priel, Knogl 7  
 Tel. 07412/52373 - Fax 4  
[gasthof-nagl@gmx.at](mailto:gasthof-nagl@gmx.at)  
[gasthof-nagl.heim.at](http://gasthof-nagl.heim.at)



- Gratis Radfahrer Abholung
- Terasse
- Liegestühle
- Ruhelage
- Reichhaltiges Frühstück - von Obst, Müsli bis Speck mit Ei
- Halbpension mit 3-Gang wahlweise frisch gekochtes Abendessen
- Wanderwege führen direkt am Haus vorbei



*Danke für Ihre geschätzte Empfehlung und einen erholsamen Sommer*

*Betriebsurlaub von 13. bis 28. Juli*

## EDER LEOPOLD Containerservice

die artgerechte Entsorgung!

- ★ **ABBRUCH**
- ★ **TRANSPORTE**
- ★ **ERDARBEITEN**
- HOLZ - BAUSTOFFE**
- ÜBERSIEDLUNGEN**
- ENTRÜMPELUNG**
- ALTSTOFFHANDEL**
- GARTENGESTALTUNG**
- KRANARBEITEN**



Prielstraße 27  
 3681 Hofamt Priel  
 T 07412 / 52448  
 F 07412 / 52548  
 M 0664 / 18 39 631  
[eder.container@aon.at](mailto:eder.container@aon.at)

[www.eder-container.com](http://www.eder-container.com)